

CHÚA NHẬT XVI – C
RƠ CĂNG NGẮC DỞ ALĂ BOTA LỞH ƠNIAI BOTA KUƠ HUỀNG SOÀN IN.

Coi chừng về những điều làm hại cho thiện ích linh hồn.

Gěh lila bota he pal kōlōi mơ pal lōh tam rài kis do, moya tam ală bota hō, gen bota ngắc ngar sùm lùp jōi he pal git đal bota loi lăh bota dờng màng rōlau.

Có nhiều sự chúng ta phải nghĩ và phải làm trong cuộc sống này, nhưng trong các sự ấy thì sự khôn ngoan luôn đòi hỏi ta phải phân biệt sự gì là quan trọng hơn.

Něh lăh dờng màng rōlau gen pal ơn gơ sèng bồ-lài, ai ală chi ndai gen bōh tèng hō mơ bøyai.

Đã là quan trọng thì phải thì đặt nó hàng ưu tiên, còn tất cả cái khác từ đó mà tính.

Bi-bư mơ ờ di bōh chi tōm mơ chi công, gen lōh cau in gōs túl tam gùng kis lōh pāh ngai : tōm gōs công, ai công gen gōs tōm.

Mù mờ và sai lầm giữa cái chính và cái phụ, sẽ làm cho người ta trở nên vụng về trong lối ứng xử hàng ngày : chính trở thành phụ, còn phụ lại trở nên chính.

Cau lōh behō gen ờ rōgoi làng tus-gōs tam rài kis he dē.

Người làm như thế thì sẽ chẳng bao giờ thành đạt trong cuộc sống của mình.

Ờ rōgoi pōndāng piěng sào ào sōh làng ròng sǎ lăh broă jāl pāh ngai, moya huêng-soàn gen dờng màng rōlau, chan tus dilăh rōh sǎ mơ ờ rōh huêng-soàn, gen kòn-boonus mìng chi công mơ ờ rōh chi tōm, ai dilăh rōh huêng-soàn gen rōh jōh hir.

Không thể chối cãi rằng cơm ăn áo mặc để nuôi thân là chuyện cấp thiết hàng ngày, nhưng linh hồn thì quan trọng hơn, đến nỗi nếu có mất thân xác mà không mất linh hồn, thì con người chỉ thiệt cái phụ mà chẳng mất cái chính, còn nếu mất linh hồn là mất tất cả.

Tài bōh sǎ-jănh lăh công, moya huêng soàn lăh tōm.

Vì thân xác là phụ, nhưng linh hồn là chính.

Sǎ-jănh ờ rōgoi ai wōl huêng-soàn, moya huêng-soàn gen rōgoi ai wōl sǎ-jănh.

Thân xác không thể lấy lại linh hồn, nhưng linh hồn thì được thân xác.

Sὲn màng ir dō sǎ, mơ sǎng broă huêng soàn, dut-ndōl gen rōp lōh kòn-boonus in gōs bōrngōl goła dō đăp măt Yàng.

Quá coi trọng cái ăn cái mặc cho thân xác mà bỏ bê việc linh hồn, cuối cùng sẽ làm cho con người trở nên khờ dại trước mặt Thiên-Chúa.

Jōnau yal bàr nă năc-nùr Marta mơ Maria ngai do gōs dùl jōnau bōto dờng màng ngăñ Kōnràñ dē rài kis ngăñ he in.

Câu chuyện hai chị em Marta và Maria hôm nay trở nên một bài giáo huấn rất quan trọng của Chúa cho cuộc sống thật của chúng ta.

Dodalp măt kòn-bonus gen Marta lăh dùl nă cau ùr jăk-triăng, khai giga băh broă do tus broă ne làng wă năc, moya dolap măt Kornrăñ gen Maria niăm rălau, hă lăh ngui mơ iăt dơ jơng Kornrăñ.

Trước mắt người đời thì Marta là một phụ nữ đâm đang, vì chị ta làng xăng từ chuyện này tới chuyện khác để tiếp khách, nhưng trước mắt Chúa thì Maria chọn phần tốt hơn, đó là ngồi nghe dưới chân Chúa.

Bolta giga Marta dê dòng màng mơ khai, moya ờ dòng màng mơ Kornrăñ.

Sự làng xăng của Marta là quan trọng đối với chị, nhưng không quan trọng đối với Chúa.

Solă wăl, lăh be cau ăh lăh Maria gen niam nùs Kornrăñ rălau.

Ngược lại, làm như cô em Maria là đẹp lòng Chúa hơn.

Bolta ờ di gùng kòn bonus dê gólik băh tam kólôi sónøng, kólôi di gen kis di, kólôi ờ di gen kis krung ờ di. Sự sai lầm của con người phát sinh từ trong suy nghĩ, nghĩ đúng thì sống đúng, nghĩ không đúng thì sống cũng chẳng đúng.

Kis ờ di mơ lời tớn behă băh ngai do tus ngai dă, gen dăt-ndol răp răgoi gos bô sorbong răh tus dơ bolta tongklas răi răi kòn-bonus in tai.

Sống không đúng mà cứ để vậy từ ngày này qua ngày khác, cuối cùng có thể sẽ thành mối nguy hiểm đến phần rồi đời đời cho con người nữa.

Géh bol pindὸn răñ-rösõh, bør gen sùm đos lăh ờ ru chi do chi dă, tàng ờ tòm măt lăh yàng, ờ tus mơ ală Tel gorňõh, ờ răc dăm mơ ờ iăt Jónau Yàng bolto.

Có những tín hữu khô khan, miệng thì bô bô rằng bạn chuyện này chuyện kia, nên chẳng tham dự Thánh Lễ, chẳng Bí tích, chẳng cầu nguyện và nghe Lời Chúa dạy.

Bol khai lời ală broă dōnia hă gojom tớn broă huêng-soàn. Do lăh bol jăk dōnia mơ góla mơ Yàng. Họ để cho những chuyện đời ấy lẩn lướt luôn trên chuyện linh hồn. Họ là những kẻ khôn thế gian mà đại thiên đàng.

Marta mơ Maria năh joh gos cau niamgoh tam lógar trồ, moya do lăh jónau bolto bol he in : băñ băh ngir ir broă ngui sa mơ säng broă mơ Yàng.

Marta và Maria đều đã là vị thánh trên nước thiên đàng, nhưng đây là một giáo huấn thực tiễn cho chúng ta, đừng vì quá ham mê việc ăn làm mà bỏ phản đối với Chúa.

Lm. Fx. K'Brel